



جامعة محمد الأول بوجدة
UNIVERSITE MOHAMMED PREMIER OUJDA
ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵏⴻⵙⴰⵎⴰⵢⵜ ⵜⴰⵖⴻⵔⴰⵏⵜ



الكلية متعددة التخصصات الناظور
ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵏⴻⵙⴰⵎⴰⵢⵜ ⵜⴰⵖⴻⵔⴰⵏⵜ
Faculté Pluridisciplinaire de Nador

<p>Département Etudes Amazighes Année universitaire: 2021-2022 Semestre: S3 Module: Genres Poétiques Professeur: Soliman ELBAGHDADI</p>	<p>ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵏⴻⵙⴰⵎⴰⵢⵜ ⵜⴰⵖⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵏⴻⵙⴰⵎⴰⵢⵜ ⵜⴰⵖⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵏⴻⵙⴰⵎⴰⵢⵜ ⵜⴰⵖⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⴻⵔⴰⵏⵜ ⵜⴰⵏⴻⵙⴰⵎⴰⵢⵜ ⵜⴰⵖⴻⵔⴰⵏⵜ</p>	<p>شعبة الدراسات الأمازيغية الموسم الجامعي: 2022-2021 الفصل الثالث وحدة: الأجناس الشعرية الأستاذ: سليمان البغدادي</p>
--	--	---

Amedya n inaw n usefru amiray

seqsa yi ad am iniy!

seqsa yi ad am iniy
minzi yeyzem wul inu.
swizzd ayi d fus nnem
ad as tesled ileddu,
war dayi qqaṛ, mayemmi.
al ya tesled i beddu ,
al ya tqased izlan
i d setfey zeg uzṛu .
seqsa yi ad am iniy,
min d yerwy deg wuṛu.
d tudimt n leydir
i d zemmy zeg usegnu,
zemmy tt id s unixses
d umseksi d yezzu,
tmmexs itt teydurt
i uqbuc ma ad tt issendu.

seqsa yi ad am iniy,
war ttnixsis war ttru,

tixɗard tallest
d taneqqilt i beṭṭu.
zewyey iwaln nnem
d icarfa zeg undu,
zarɛey tn d nneqłt
ad yemyen d mirru,
imal ad tn temjared
i wazɣyat mala iɛdu.
ssney illa tenqaled
xef min iɛdun al ilextu .

Taḥar Janaḥ, Timessi taɣemmaṭ, 2020, t : 18

Tibridin n unamek

- 1- Zeg talya d tuskiwt, sufey d inaw n yezli, n usefru amaziy n Arrif, azzayku, amiwan, amiray, asmaynu,
- 2- Zeg isentilen, iyyaren nsen amawal d unamek (les champs lexicaux et sémantique), sufey d inawen n usefru amiray (aliran n tacit, adidaktiki, n uselmed, aɗalusan n umenyi niy n tezawart).
- 3- Mmel, zeg uɗris, mamec ittili usmsawal (dialogue) d imeksi n wanaw jar amaru d imevri.
- 4- Sufey cra n tunuyin tisnukeyesin, tinid mamec asemress nsent d annal (soutien) i wanaw n tmirayt.

